|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **ОРГАНИЗАЦИЯОБЪЕДИНЕННЫХНАЦИЙ** |  | **MC** |
|  |  | **UNEP**/MC/COP.1/Dec.5 |
| EP | **Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде** | Distr.: General22 November 2017Russian Original: English |

**Конференция Сторон Минаматской конвенции о ртути**

**Первое совещание**

Женева, 24-29 сентября 2017 года

**Решение принятое на первом совещании Конференции Сторон Минаматской конвенции о ртути**

**MК-1/5: Руководящие указания для Глобального экологического фонда**

*Конференция Сторон:*

1. *принимает* руководящие указания для Глобального экологического фонда в отношении общих стратегий, политики, программных приоритетов и правомочности доступа к финансовым ресурсам и их использования, а также в отношении ориентировочного перечня категорий видов деятельности, которые могут претендовать на получение поддержки по линии Целевого фонда Глобального экологического фонда, изложенные в приложении к настоящему решению;

2. *поручает* секретариату передать руководящие указания в Совет Глобального экологического фонда.

**Приложение к решению МК-1/5**

**Руководящие указания Глобальному экологическому фонду относительно общих стратегий, политики, программных приоритетов и правомочности доступа к финансовым ресурсам и их использования, а также относительно ориентировочного перечня категорий видов деятельности, удовлетворяющих критериям для получения поддержки по линии Целевого фонда Глобального экологического фонда**

1. Согласно статье 13 Минаматской конвенции, настоящие руководящие указания предназначены в помощь Глобальному экологическому фонду (ГЭФ) в выполнении его функции в качестве одного из органов, которым поручено обеспечение функционирования механизма финансирования Минаматской конвенции.

 **I. Правомочность доступа к финансовым ресурсам и их использования**

2. Для того, чтобы иметь право на получение доступа к финансированию по линии ГЭФ как одного из органов, входящих в состав механизма финансирования Минаматской конвенции, страна должна быть Стороной Конвенции и являться развивающейся страной или страной с переходной экономикой.

3. Мероприятия, правомочные на финансирование по линии Целевого фонда ГЭФ, должны быть направлены на достижение целей Конвенции и должны соответствовать настоящим руководящим указаниям.

4. Подписавшие Конвенцию государства имеют право на доступ к финансированию по линии ГЭФ для стимулирующей деятельности при условии, что любое такое государство, подписавшее Конвенцию, предпринимает реальные шаги к тому, чтобы стать Стороной Конвенции, что подтверждается письмом соответствующего министра на имя Директора‑исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, а также на имя Главного административного сотрудника и Председателя Глобального экологического фонда.

 **II. Общие стратегии и политика**

5. В соответствии с пунктом 7 статьи 13 Конвенции Целевой фонд ГЭФ своевременно предоставляет новые и достаточные финансовые ресурсы на предсказуемой основе для покрытия расходов на поддержку осуществления Конвенции в соответствии с решениями Конференции Сторон, включая расходы, связанные с мероприятиями, которые:

a) опираются на инициативное участие стран;

b) соответствуют программным приоритетам, отраженным в соответствующих руководящих указаниях Конференции Сторон;

c) направлены на создание потенциала и содействие использованию местного или регионального экспертного потенциала, если это применимо;

d) содействуют синергии с другими тематическими направлениями;

e) продолжают усиливать синергию и расширять совместные выгоды в тематической области, охватывающей химические вещества и отходы;

f) содействуют применению подходов, механизмов и договоренностей, предусматривающих обеспечение финансирования из самых различных источников, в том числе из частного сектора, если это применимо;

g) способствуют устойчивому национальному социально-экономическому развитию, сокращению масштабов нищеты и осуществлению мероприятий, согласующихся с реализуемыми национальными программами рационального природопользования, которые ориентированы на охрану здоровья человека и окружающей среды.

 **III. Программные приоритеты**

6. В соответствии с пунктом 7 статьи 13 Конвенции Целевой фонд ГЭФ предоставляет ресурсы на цели покрытия согласованных дополнительных расходов, связанных с получением глобальных экологических выгод, и согласованных полных расходов на некоторые стимулирующие мероприятия.

7. В частности, при предоставлении финансовых ресурсов Сторонам, являющимся развивающимися странами, и Сторонам с переходной экономикой следует отдавать приоритет следующим мероприятиям:

a) стимулирующие мероприятия, в частности, мероприятия по проведению первоначальных оценок в рамках Минаматской конвенции и национальные планы действий в отношении кустарной и мелкомасштабной золотодобычи;

b) мероприятия по осуществлению положений Конвенции, акцентируя внимание на тех мероприятиях, которые:

i) касаются имеющих юридическую силу обязательств;

ii) способствуют скорейшему осуществлению после вступления Конвенции в силу для данной Стороны;

iii) обеспечивают возможность сокращения выбросов и высвобождений ртути и направлены на решение проблемы воздействия ртути на здоровье человека и окружающую среду.

8. Предоставляя ресурсы на мероприятия, ГЭФ следует принимать во внимание соотношение потенциального сокращения ртути в результате осуществления предлагаемого мероприятия с расходами на него в соответствии с пунктом 8 статьи 13 Конвенции.

 **IV. Ориентировочный перечень категорий видов деятельности, удовлетворяющих критериям для получения поддержки**

 **A. Стимулирующие мероприятия**

 **1. Первоначальные оценки в рамках Минаматской конвенции (ПОМК)**

 **2. Подготовка национальных планов действий в отношении кустарной и мелкомасштабной золотодобычи в соответствии с пунктом 3 статьи 7 и приложением C**

 **3. Иные виды стимулирующих мероприятий, согласованные Конференцией Сторон**

 **B. Мероприятия по осуществлению положений Конвенции**

 **1. Мероприятия по осуществлению положений Конвенции, касающиеся имеющих юридическую силу обязательств**

9. При предоставлении финансовых ресурсов правомочным Сторонам на мероприятия по осуществлению положений Конвенции ГЭФ следует отдавать приоритет тем мероприятиям, которые касаются выполнения имеющих юридическую силу обязательств Сторон в соответствии с Конвенцией, и учитывать соотношение потенциального сокращения ртути в результате осуществления предлагаемого мероприятия с расходами на него. Такие мероприятия могут включать в себя мероприятия, касающиеся следующих областей, перечисленных в произвольном порядке:

* источники предложения ртути и торговля ею;
* продукты с добавлением ртути;
* производственные процессы, в которых применяются ртуть или ртутные соединения;
* кустарная и мелкомасштабная золотодобыча;
* выбросы;
* высвобождения;
* экологически безопасное временное хранение ртути, кроме ртутных отходов;
* ртутные отходы;
* представление информации;
* создание соответствующего потенциала, техническое содействие и передача технологии.

 **2. Мероприятия по осуществлению положений Конвенции, способствующие скорейшему осуществлению после вступления Конвенции в силу для соответствующей Стороны**

10. При рассмотрении мероприятий по осуществлению положений Конвенции, способствующих скорейшему осуществлению после вступления Конвенции в силу, ГЭФ следует также рассмотреть вопрос об оказании поддержки мероприятиям, которые, хотя и не подпадают под имеющие юридическую силу обязательства в соответствии с Конвенцией, но могут внести значительный вклад в обеспечение готовности Стороны к осуществлению Конвенции по ее вступлении в силу для этой страны.

11. В контексте мандата ГЭФ такие мероприятия могут предусматривать, в частности, оказание поддержки в следующих областях:

a) применительно к выбросам – разработка Сторонами, располагающими соответствующими источниками выбросов, национальных планов с изложением мер, которые будут приниматься для контроля выбросов, и ожидаемых ими целевых показателей, целей и результатов;

b) применительно к высвобождениям – разработка Сторонами, располагающими соответствующими источниками высвобождений, национальных планов с изложением мер, которые будут приниматься для контроля высвобождений, и ожидаемых ими целевых показателей, целей и результатов;

c) применительно к загрязненным участкам – создание потенциала для разработки стратегий по выявлению и оценке участков, загрязненных ртутью или ртутными соединениями, и, в случае необходимости, восстановление этих участков;

d) обмен информацией;

e) информирование, повышение уровня осведомленности и просвещение общественности;

f) сотрудничество в деле развития и улучшения научных исследований, разработок и мониторинга;

g) разработка планов осуществления после первоначальных оценок.

 **3. Мероприятия по осуществлению положений Конвенции, обеспечивающие возможность сокращения выбросов и высвобождений ртути и направленные на решение проблемы воздействия ртути на здоровье человека и окружающую среду**

12. Мероприятия по осуществлению положений Конвенции, обеспечивающие возможность сокращения выбросов и высвобождений ртути и направленные на решение проблемы воздействия ртути на здоровье человека и окружающую среду, могут включать мероприятия, связанные как с обязательными, так и с необязательными положениями, с акцентом на юридически обязательные положения, о которых говорилось выше, и в соответствии с мандатом ГЭФ по обеспечению глобальных экологических выгод и с учетом стратегии ГЭФ в отношении тематической области, охватывающей химические вещества и отходы.

 **V. Рассмотрение Конференцией Сторон**

13. В соответствии с пунктом 11 статьи 13 Конференция Сторон, не позднее чем на своем третьем совещании, а далее – через регулярные промежутки времени, рассматривает уровень финансирования, руководящие указания Конференции Сторон в адрес ГЭФ как одного из органов, которым поручено обеспечить работоспособность механизма, учрежденного в соответствии со статьей 13, и эффективность механизма и способность удовлетворять изменяющиеся потребности Сторон, являющихся развивающимися странами и странами с переходной экономикой. На основе такого рассмотрения Конференция Сторон принимает соответствующие меры для повышения эффективности механизма финансирования, в том числе посредством обновления и приоритизации по мере необходимости своих руководящих указаний для ГЭФ.